

STERRAD VELOCITY™



DISPOSITIF DE CONTRÔLE DU PROCESSUS PAR INDICATEUR BIOLOGIQUE

COMMENT UTILISER LE SYSTÈME STERRAD VELOCITY™

Ce tableau est un outil de référence pour le système d'indicateurs biologiques STERRAD VELOCITY™. Veuillez vous référer au guide d'utilisation complet et aux instructions d'utilisation pour plus de détails sur le traitement.

POUR PLUS D'INFORMATIONS, VEUILLEZ CONTACTER VOTRE REPRÉSENTANT ASP LOCAL.

Informations importantes : Avant utilisation, veuillez vous reporter aux instructions d'utilisation fournies avec le(s) dispositif(s) pour connaître les consignes d'utilisation, les indications, contre-indications, avertissements et précautions appropriés.

asp.com

ASP Advanced Sterilization Products

ASP France SAS
3-5 rue Saint George - Tmf Pôle, 75009 Paris
© ASP 2021. Tous droits réservés.

ADVANCED STERILIZATION PRODUCTS, INC.
33 Technology Drive, Irvine CA 92618, USA



EC REP ASP, The Netherlands BV
BIC 1, 5657 BX Eindhoven, The Netherlands

AD-200016-02-CT_B-MDR

Les noms de produits en majuscules sont des marques commerciales d'ASP Global Manufacturing GmbH.

COMMENT UTILISER LE SYSTÈME STERRAD VELOCITY™

1

→ **MISE EN PLACE**

Avant d'utiliser l'indicateur biologique (BI) STERRAD VELOCITY™, vérifiez la date de péremption sur la boîte et le flacon et vérifiez la date d'élimination (3 mois après la première ouverture de la poche en aluminium).

REMARQUE : Si un autocollant est utilisé, ne le placez pas sur le bouchon ou sur le fond du flacon. Ne placez pas de marques sur les fenêtres de saisie du code-barres ou d'entrée de l'agent stérilisant.



2

→ **CYCLE DE STÉRILISATION**

- Si le stérilisateur STERRAD™ est équipé d'un scanner, scannez le code-barres de l'indicateur biologique (BI) sur l'étiquette du capuchon.
- Placez l'indicateur biologique (BI) STERRAD VELOCITY™ dans la zone la plus difficile à atteindre pour l'agent stérilisant.

- Systèmes STERRAD NX™ et 100NX : placez sur l'étagère inférieure près de la partie arrière de la chambre.
- Systèmes STERRAD™ 100S : placez sur l'étagère inférieure près de la partie avant de la chambre.

REMARQUE : NE PAS placer l'indicateur biologique (BI) dans une poche avec la charge pendant le cycle de stérilisation. L'indicateur biologique (BI) peut être fixé sur une charge à l'aide du ruban SEALSURE™.

3

→ **APRÈS LA STÉRILISATION**

- ASP recommande le port de gants lors de la manipulation de l'indicateur biologique (BI) STERRAD VELOCITY™ qui a été exposé au peroxyde d'hydrogène.
- Immédiatement après la fin du cycle, retirez l'indicateur biologique du stérilisateur.
- Inspectez l'indicateur biologique (BI) pour vous assurer que le milieu de croissance est violet, que l'ampoule est restée intacte pendant le cycle de stérilisation et que le disque à spores est allongé horizontalement au fond du réservoir de croissance.



4

→ **PRÉPARER LE BI POUR L'INCUBATION**

- Appuyez sur un numéro d'indicateur de puits disponible sur l'écran tactile du lecteur.
- Appuyez sur « Test » lorsqu'on vous demande d'indiquer le type de BI qui sera ajouté.
- Scannez le code-barres sur l'étiquette du capuchon à l'aide du lecteur de code-barres sur la partie avant du lecteur.
- Inspectez l'indicateur chimique situé sur le dessus du capuchon afin de vérifier que la couleur passe du rouge/rose au jaune pour confirmer que le BI a été exposé au peroxyde d'hydrogène.



5

→ **ACTIVER ET INCUBER LE BI**

- Activez le BI avant de le placer dans le lecteur. Pour l'activer, appuyez complètement sur le capuchon (ou utilisez l'activateur de BI STERRAD VELOCITY™ en option) jusqu'à ce que l'ampoule en verre se casse, et inspectez visuellement pour vérifier que l'ampoule en verre s'est bien cassée. Agitez rapidement pour vous assurer que le liquide s'écoule dans le réservoir de croissance. Sans cela, la procédure pourrait donner lieu à une lecture incorrecte.
- Placez le BI traité dans le puits du lecteur sélectionné.

REMARQUE : Le BI doit être placé dans le lecteur dans les 2 heures suivant la fin du cycle de stérilisation.



6

→ **INTERPRÉTATION DES RÉSULTATS**

- Après 15 minutes, le lecteur STERRAD VELOCITY™ affiche et enregistre les résultats.
- Un résultat négatif sur un BI de test signifie que la stérilisation a été obtenue. Les résultats des BI de test ne sont valables qu'avec des résultats de contrôle positifs.

REMARQUE : Ne retirez pas l'indicateur biologique du lecteur tant que l'affichage du lecteur n'indique pas que le test est terminé.



7

→ **RÉSULTATS POSITIFS DU BI DE TEST**

- Un résultat positif sur un BI de test signifie que la stérilisation n'a pas été obtenue. Si un résultat positif est constaté :
 1. Suivez les procédures de votre établissement concernant la quarantaine, ou la récupération, et le retraitement des instruments potentiellement non stériles et la notification du ou des médecins.
 2. Répétez le test avec un deuxième BI. Si le deuxième BI est négatif, exécutez un troisième BI pour confirmer les performances du stérilisateur. Si le deuxième ou le troisième BI est positif :
 - a. Signalez le résultat positif du BI à ASP™ en indiquant le numéro de lot du produit.
 - b. Faites vérifier le stérilisateur par ASP et abstenez-vous d'utiliser le stérilisateur tant qu'il n'a pas été vérifié.

8

→ **ÉLIMINATION**

- Éliminez les flacons de BI STERRAD VELOCITY™ immédiatement après la lecture finale conformément aux procédures de votre établissement.
- Tout BI positif, y compris un BI témoin positif ou tout indicateur biologique d'un cycle annulé, doit être autoclavé pendant au moins 30 minutes à 121° C (250° F) ou conformément aux politiques et procédures de votre hôpital ou établissement de santé.

